THE ONLY ITALIAN NEWSPAPER PUBLISHED IN CHAUTAUQUA COUNTY

ABBONAMENTO

Un anno ..... $ 1.50
Sei mesi 1.00
Una copia ..... 5 soldi

ESTERO IL DOPPIO

IL RISVEGLIO

Italian Weekly Newspaper

GIORNALE ITALIANO INDIPENDENTE

Lettere, Money Orders, etc. indirizzare tutto a

IL RISVEGLIO PUB. CO.
47 E. Second Street
Dunkirk, N. Y.

I manoscritti, anche se non pubblicati, non si restituiscono.

Anno IX. DUNKIRK, N. Y., SABATO, 14 DICEMBRE 1929 Num. 50

NOSTALGIE

Nel bell'italo regno il clima induce alla dimenticanza ed alla contradizione. Quello che si pensa e si dichiara oggi diventa bestemmia domani. E gli infallibili sono appunto coloro che cambiano colore col mutar di vento e che sostengono oggi quello che criticarono ieri.

Benito Mussolini, mandato dalla provvidenza a salvare l'Italia, come proclamò solennemente il Papa-Re, è un uomo pratico quando sopprime la libertà di stampa dei giornali di fede liberale. Ma quando assoggetta allo stesso metodo i giornali clericali, allora è un tiranno, un prepotente, un buono a nulla.

Queste cose le ha proclamate precisamente il Papa ed i nostri lettori non potranno di certo dimenticare che il papa è infallibile. Ma se il papa è infallibile quando difende la libertà di stampa dei suoi giornali che criticano Mussolini, perchè non difende coerentemente la libertà di stampa dei giornali di tutti i partiti, specialmente di quelli che hanno proclamato in tutti i tempi la libertà di pensiero e di coscienza?

Beppe Giusti, buon'anima, aggiungerebbe qualche altra strofa al suo brindisi di Girella, se vivesse tuttora. Ed il Girella del Vaticano, che non è poeta satirico, si affatica ad imitarlo il meglio che può, tanto per mostrare che la bussola e l'alfabeto si perdono facilmente, in ispecie a tavola, ove l'umor faceto si trova in abbondanza.

All'umor faceto del Girella della città vaticana contrasta con la sua tragica serietà il duce del fascismo. Egli, che è stato quasi seppellito sotto una valanga di regali, di valore e di forma discutibile, dalla collezione di francobolli alla macchina infernale, ed ha dovuto vivere in continua tortura e pericolo, ha dichiarato che, da ora in poi, non accetterà alcun regalo, ammenocchè non si tratti di patacconi suonanti. Il danaro sarà la sola cosa sulla quale si potrà misurare il patriottismo dei sostenitori del fascismo. E poichè, fra i più accaniti, ci sono i coloni benemeriti per passata grandezza, e per l'aggiunta di nuovi ciondoli, è presumibile che essi non mancheranno di seguire il consiglio. Il loro idolo è piantato ed ha bisogno di dollari sonanti. Avanti, adunque, e che la generosità sia non solo sollecita ma degna della nobile causa.

Gli amici, dice un vecchio proverbio, si conoscono nel bisogno. Ed il bisogno, questa volta, lo ha proclamato il glorificato. Se i coloni degli Stati Uniti credono nella bontà del loro patriottismo, non si lascino indurre dalla solita inerzia a dimenticarlo. Mussolini aspetta con ansia la manifestazione pratica del loro attaccamento. Il mandare oggetti inutili, che persino il rigattiere aveva precedentemente rifiutato, non mostra chiaramente la fede viva che i nostri coloni più prominenti hanno nel duce.

Noi promettiamo di registrare, con fedele e sincera spontaneità, lo slancio generoso dei coloni che hanno avuto, o che aspettano ancora, lo scintillante ciondolino. Sarà la prova migliore della nostra imparzialità giornalistica.

Il fratello di Benito ci ha regalato un album interessante. Quello che riproduce le diverse manifestazioni di gioia che ebbero luogo durante la celebrazione del settimo anniversario del fascio. Le fotografie sono magnifiche e la riproduzione superba. Ed il fascicolo elegante, publicato quale "Rivista del Popolo d'Italia", è di certo una novella pruova della eccellenza delle arti grafiche nel nostro paese d'origine.

Ma lo scopo della pubblicazione non era di certo una esposizione di arte grafica. Quello che si voleva era di far notare il numero e la disciplina di coloro che hanno partecipato alle diverse manifestazioni.

Lo scrivente ricorda, con intima commozione, il funerale di Henry George, l'illustre economista Americano, famoso non solo per le sue opere, fra le quali giganteggia il "Progresso e Povertà", quanto per le sue tendenze liberalissime. Henry George fu, nell'Ottobre del 1897, il candidato radicale alla carica di sindaco della città di New York e morì improvvisamente, in seguito a sincope intervenuta mentre pronunziava al Madison Square Garden, dinanzi ad una udienza numerosa ed entusiastica, uno dei suoi coraggiosi e magistrali discorsi.

Alle elezioni nessuno si aspettava che Henry George ricevesse oltre centomila voti. Al suo funerale c'era quasi tutto il popolo della città di New York e di Brooklyn, in numero di parecchi milioni. La fotografia di quel semplice funerale avrebbe fatto impallidire tutte le manifestazioni fasciste prese assieme. Ed i funerali solenni, nei quali la mala vita delle nostre colonie si è abbandonata allo sfoggio costoso della "forma", mostrano parimente che non è lo sfoggio del numero che conta. I curiosi, i paurosi, gli inetti, ed i pochi interessati, partecipano. Ma le fotografie non fanno distinzione fra coloro che vanno per curiosare, o per studiare, e coloro che vanno per mostrarsi potenti di una potenza che è soltanto apparente. La distinzione la fanno coloro che sanno.

La propaganda fascista illustrata potrà far presa sugli ingenui che non danno ai fatti che il peso superficiale dell'apparenza, quasi sempre ingannatrice. Ed il fascismo non sembra che abbia di mira altro che la forma. Chi pensa, infatti, alla sostanza? Solo i coscienti e gli studiosi. E se la rivelano sono classificati quali oppositori sistematici, disposti a dir corna di tutto, anche delle corna che si vedono ad occhio nudo.

Quello che interesserebbe forse conoscere è la provenienza dei fondi sperperati in questa propaganda dispendiosa ed inutile. Di parate e di paratisti è pieno generalmente il mondo degli illusi. I coscienti dedicano i loro sforzi alla sostanza. Gli impostori all'apparenza.

Se si dà un banchetto, od un ballo, si pensa semplicemente al numero. La qualità dei partecipanti non conta nulla. Basta andare a sbafare, a spese proprie o del prominente che vuol farsi onore facendo sfilare in parata i suoi conoscenti, che hanno di mira soltanto la curiosità od il soddisfacimento del proprio stomaco, che spesso si trasforma in indigestione, dovuta non alla quantità ma alla qualità del cibo sbafato. Le discorse dei prominenti aiutano in modo meraviglioso la digestione. Ed il contrasto fra quello che si ascolta e quello che i giornali compiacenti pubblicano vale di certo un Perù.

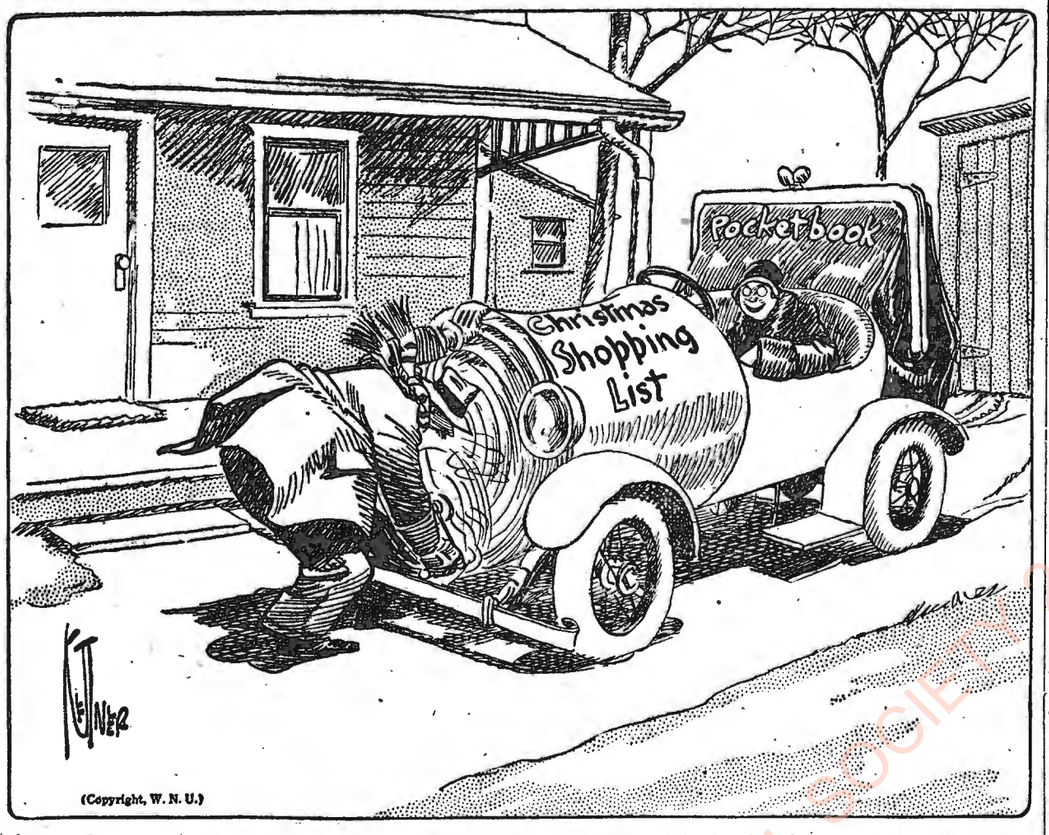
Mussolini ha adottato, in Italia, lo stesso metodo che i nostri coloni conoscono da anni. In questo, almeno, si vede che la sua originalità è di seconda mano. E se si tengono presenti le altre occasioni si vedrà che il genio e lo scimiottaggio marciano spesso a braccetto.

Nostalgie? Forse. Ma non nostalgie di desiderio. La curiosità di mirare da vicino gli illustri figuri, che la storia dell'oggi ci offre, è forte. E, se costasse poco il soddisfarla, non mancheremmo di far capolino e di guardare il lato sinistro ed il lato destro. Ma costa troppo e non vale la pena il tentarlo. In misura di tempo e di danaro sarebbe semplicemente pazzia.

Il fascismo ne prenda nota e continui a smammarle grosse. Tanto, noi non eserciteremo alcun controllo sulle sue fanfarronate.

LIBERO

Hard to Get Started



(Copyright, W. N. U.)

IL RISVEGLIO TO PRINT SPECIAL SPORT EDITION

FREE COPIES COVERING DUNKIRK HIGH, FREDONIA HIGH AND NORMAL GAMES TO BE DISTRIBUTED ON STREETS EARLY NEXT SATURDAY MORNING

A sport department, covering in detail all local sport in two editions, is the latest improvement to the IL RISVEGLIO.

A sports editor has been added to the paper's staff and a complete page will be devoted to sport in the regular edition of the paper off the press early Friday evening.

In addition to the regular sport sport page, a special edition will be on the street early Saturday morning containing all Friday night's news including Dunkirk and Fredonia basketball games, fights, county high school basketball scores, bowling scores and flashes of the latest national sport events.

Next Saturday morning several thousand copies of the sport edition will be given away on the streets containing complete accounts of the Erie Central High-Dunkirk High game, the Fredonia Normal game and the Fredonia High game.

The sport page of the regular edition beginnig next Friday with the eight page Special Christmas issue will contain complete accounts of city league basketball, when that loop gets under way in January, bowling scores of all the leagues, high school sport news including interclass basketball, volleyball, baseball and track, and basketball news of teams about the city.

Managers of teams are asked to send in a request to the sport editor for free blanks on which to report their games or phone sport editor 4828. A drive for subscriptions to the sport edition and sport fans who wish to support this enterprise may find a subscription blank on page 3. A delivery will be made to subscribers and extra copies will be for sale on downtown streets.

Get your free copy early next Saturday morning, read the accounts of the games Friday night and then cut out the subscription blank and mail it to the office.

L'America e' per gli sfruttatori non per i lavoratori

Le considerazioni che seguono mi sono state suggerite su Colombo, scopritore dell'America, che ho sentito in certi ambienti e lette su carta stampata. Si dice che i sovversivi son contro le invenzioni e la scienza. Mai assurdità più insulsa fu pronunziata. Gli operai, specialmente i sovversivi che ne sono all'avanguardia, non possono non favorire la scienza, quale elevatrice della loro emancipazione. Mettono però in rilievo che la scienza oggi è ad esclusivo interesse delle classi più privilegiate.

Prendiamo l'America ad esempio. Colombo la scoprì e il mondo intero ne ebbe grandi vantaggi; ma ahimè! questa terra vergine, vasta, ricca che avrebbe dovuto distribuire i suoi beni a chi l'ha coltivata e sviluppata, presenta oggi un triste spettacolo di disuguaglianza ed iniquità. I molti, i milioni, in cambio del loro lavoro hanno ricevuto povertà e privazioni, mentre i pochi ne sono stati beneficati a piene mani.

Parecchi sono i cafoni che in America si sono arricchiti alle spalle delle maggioranze. I nomi? Ne potremmo fare a josa. Nei primi anni di mia permanenza in America apprendevo dal giornale "Avanti!" che si stampava in Newark, N. J., come John D. Rockfeller, il famoso Re del petrolio si sia arricchito col sudore dei poveri. Con fatti e dati inoppugnabili il giornale raccontava che l'arcimilionario all'età di 30 anni era poverissimo. Ottenne, in quell'epoca, un impiego di foreman su una strada ferrata. Da foreman divenne sopraintendente, ed indi consocio nella compagnia. Da lì a poco, lo vedemmo a padrone di miniere di petrolio ed oggi è riconosciuto come il più ricco capitalista del mondo. Si è arricchito sul lavoro? L'America lo ha trattato bene.

Il signor Cesare Conti, dopo di avere carpito i sudati risparmi dei lavoratori, dichiarò la sua banca fallita, portandosi seco mezzo milione di dollari dei poveri cristi che gli avevano avuto fiducia.

Il defunto Carlo Barsotti, più volte bancarottiere, insaziabile, divoratore di sottoscrizioni per iniziative patriottiche, è morto quasi milionario. La scoperta di Colombo ci voleva per Barsotti!

Così dicasi dei fratelli Tisbo, dei diversi Ferrari, Pope e compagnia brutta. Ha ragione questa brutta genìa di osannare all'America e a chi la scoprì.

La classe operaia invece, quella che non potendo vivere nel paese di origine è quì venuta in cerca di un pezzo di pane meno duro non ha ricevuto che amarezze e compensi irrisorii. Ha cercato dei miglioramenti e si è avuto in molti casi, le bastonate dei poliziotti e la mitraglia.

Di quante e poi quante tragedie siamo testimoni in America! Quanti poveri cristi di operai non maledicano Colombo nella disperazione del domani incerto?

Eppure sono stati i poveri cristi che hanno fatto l'America ed arricchito gli sfruttatori.

Verrà un giorno, speriamo, in cui la giustizia avrà trionfato, i poveri cristi saranno padroni del prodotto del proprio lavoro; la Società sarà la madre benigna di tutti i suoi figli lavoratori, e allora sì che la scoperta di Colombo sarà benedetta anche da noi. Sarà benedetta non con le solite parate cafoniche che muovano a compassione la gente civile, ma nel trionfo del lavoro organizzato e della giustizia sociale.

Vincenzo Pasquandrea

This Week

by **Arthur Brisbans**

Employment Problem.
Congress Comes Back.
Russia Is Annoyed.
Gas From Coal.

PRESIDENT HOOVER'S forceful address to nearly 400 industrial leaders in Washington is one for which the country will thank him. It is bound to produce results.

There is no cause for pessimism or permanent discouragement.

But well-informed men know that there has been a sharp increase in unemployment.

We have in the United States probably fully as many unemployed as there are in Britain, where Government pays a "dole," enough to live on each week, to those out of work.

We have here 2,000,000 more unemployed than they have in France, where unemployment is practically unknown.

And this is surprising in the richest, most properous country on earth.

The President is determined to do something about it.

Nobody could keep this off the front page:

Henry Ford has raised wages by an amount totaling $20,000,000 a year. The basic wages from now on, according to Edsel Ford will be $7 a day.

More than 24,000 employes will have their pay raised $1 a day.

That is the way to build prosperity. High wages are the nourishment of the national goose that lays the golden eggs.

Congress met and a cut of $160,000,000 in the income tax is the programme.

That will be welcome news to those that pay income tax, a small percentage of all the people.

(Continued on Page Three)

Abbonatevi a "Il Risveglio" $ 1.50 all'anno.

OUR INCONSISTENCY

President Hoover has directed the Attache of the American government to sign the protocol, or agreemnt, by virtue of which the United States are going to become a member of the World's Court. The decision of President Hoover is the most eloquent evidence that he is not the servant of the American people but merely of the English government and of those nation that are interested in dragging the United States into European politics.

The signature of the American Attache to the document does not mean anything outside of a new battle in the U. S. Senate. President Hoover, who proclaims to be a servant of the American people, is doing all in his power to cmoplicate matters and to drag the U. S. Senate into another protracted battle which may cost the seat of a few more Senators of the standpat kind.

During the presidential campaign President Hoover stated that the policy of George Washington against foreign entanglements was a settled question because the American people had decided it by overwhelming vote. That was, of course, before his election to the presidency. At that time presidential speeches were necessary to catch votes. At this time, with votes already in the bag, no further effort to proclaim allegiance to George Washington principles is necessary.

We are living in a world of inconsistency and are sorry to admit that the greatest amount of inconsistency is found in this country.

Some of our most eminent financiers, and the President himself, have recently proclaimed that the stock market manipulations have not destroyed or impaired the resources of this country. The foundation upon which such eminent personages base their contention is that our resources are still in this country. But they fail to realize that no one can live on principles, or on dreams, and that if one has doubled his resources and the other one has lost all of them it means merely that the lucky person may die of indigestion and the unlucky one of hunger.

The resources of the United States are still here. In fact, no foreign nation has ever been able to lift them from this country and transfer them to another. But there has been a great change in the personnel of people who are going to get the revenue. The poor man has been cheated out of the little he had. The rich man has grown richer. But, thank God!, the resources of this country are still unimpaired.

The illustrious reformers are working hard to tighten the screws which have enslaved this country. They are working over time, in fact. And the funniest thing is that their efforts are mostly directed against the poor fellow.

The prohibition law is directed against the small fellow because the big fellow is always able to get a good supply of the hot stuff. Even those who have made the law possible seem to have the honest intention of getting, for themselves, what they deny others. Prosecutions are generally against the under dog. A careful survey of the situation shall reveal that in each case in which the prosecution is directed against a large number of violators, there is always a dismissal of the charge against the big law violator and a conviction against the small one.

Anyone who has sense enough to understand things would admit that the government of the people, for the people and by the people, is today the government of the big fellow, by the big fellow and for the big fellow. This is, perhaps, the reason why the constitutional law is so much in discard.

To the prohibition law we should add the game laws of the United States which have made possible by a certain influential corporation which calls itself a league and is composed of people who are arrayed against hunters, not for the purpose of patriotism, but for the purpose of revenue.

The game laws of the United States take away from small people even the little pleasure of enjoying themselves on week ends by one of the healthiest and oldest sports that ever existed. When the game season is open the hunter is forbidden to shoot at this or that animal. Now anybody who knows something about birds will realize that if a shot is fired at a flying animal, with the possible exception of quails, which fly in a peculiar manner, only an expert may guess as to the nature of the bird which is flying. Ordinary hunters and, in a great many cases, not even experts, could guess what animal is flying through the foliage in order to be able to avoid firing on the wrong bird. But our wonderful reformers, who derive a great deal of benefit for their pocket and for the pockets of their hirelings, including game wardens, deputy wardens, corrupt police officers, incompetent and corrupt justices of the peace and prosecutors, have worked up a trap which costs poor people, mostly laborers, hundreds of dollars every time they go out in the attempt to spend a few hours in the noble sport of hunting.

In civilized communities, where no private individual is interested in the revenue derived from law violations, the hunting season is opened at a certain period and closed at another period. They take special care in regulating dates so that no game is hunted during the nesting or incubating period. The purpose of society is merely to protect any kind of birds or other wild animals from extinction. Here it seems to be not to protect game from extinction but merely to fatten the pockets of the patriotic reformers who find it an easy way of filling them at somebody elses expense.

These traps and the manner in which they are carried out are a disgrace to this country and create such a feeling of distrust against organized government that no one can ever tell how far such a distrust shall go.

Our inconsistency between justice and injustice, between protection and extortion, between logic and absurdity, is so apparent that no magnifying glass is necessary to discover it.

Of course, these so called reformers who have adopted, as the name of their league, that of an English author, who wrote a book on fishing, should transfer their activity to England and leave this country alone.

Common decency would demand it.

FREEMAN

* * *

ALMOST AS WICKED

There is no crime as bad as murder, for human life once destroyed cannot be restored. But a recent statement by Professor Snook, sentenced to death because he murdered the young woman whose life he had ruined, is about as bad as murder. He seeks to lessen his heinous offense by saying: "I love my wife and child too much to allow her to destroy their happiness as she threatened to do".

The only way she could "destroy their happiness" was to disclose his treachery to them. His liason with the young woman destroyed his wife's happiness. Making it known was not the crime. If Snook had any trace of decency he would have gone to his grave without trying to place blame on the young woman he had wronged. There will be increased respect for the jury that found him guilty.

"IL RISVEGLIO"

Independent
Italian Weekly Newspaper

Published by
IL RISVEGLIO PUB. CO.
47 E. Second Street, Dunkirk, N. Y.

Subscription Rates:
One Year $1.50
Six Months $1.00

JOSEPH B. ZAVARELLA
Editor and Business Manager

Saturday, December 14th 1929

"Entered as second-class matter April 30, 1921 at the postoffice at Dunkirk, N. Y., under the act of March 3, 1879."

Professional Directory

EDWARD PETRILLO
Avvocato Italiano
Civile-Penale e Criminale
207 Commerce Bldg., Erie, Pa.

LE BUONE FOTOGRAFIE
si possono avere solo rivolgendosi al rinomato
LEJA ART STUDIO
461 Roberts Rd., Cor. Courtney
Phone 4798 DUNKIRK, N. Y.

La Stagione di Caccia e' gia in Corso

Noi abbiamo tutto ciò che potrà abbisognare per passare delle belle giornate divertenti

STECKER'S
436 Main St., Dunkirk, N. Y.
Vende ciò che vale alla vita.

ATTRAVERSO ALLA COLONIA

PEL NATALE DEI POVERI!

Santa Claus visiterà quei bisognosi che lo desidereranno

Dicemmo nel numero di questo giornale di Sabato scorso, che in città esiste un Comitato di Beneficenza, il quale quest'anno prenderà a cura la sorte dei bisognosi, facendo loro recapitare una baschetta piena di ogni sorta di ben di Dio, onde possano anche i poveri celebrare degnamente la bella Festa di Natale.

Per ottenere ciò, non bisogna fare altro, che lasciare nome, cognome ed indirizzo in casa del Capo Comitato Sig. Alfio Arlotta, 307 Columbus Avenue, Città.

Dunque, si ha di tempo sino a tutto domani, 15 Dicembre, per far ciò. Gl'interessati si affrettino; e quegli amici che conoscono famiglie bisognose, di notificarne il Comitato.

QUESTA SARA' L'ULTIMA?

Martedì prossimo, 17 Dicembre Tutti alla City Hall

L'avvocato della città, Mr. Albert Nugent, ha ricevuto un avviso dal Capo Ingegniere della Commissione del Servizio Pubblico C. R. Vanneman, nel quale gli dice che Martedì prossimo, 17 del corr. mese di Dicembre, gli Ufficiali delle Compagnie ferroviarie, quelli della città ed i rappresentanti del Servizio Pubblico, alla City Hall, terranno una grandiosa ed ultima riunione per decidere definitivamente sul da farsi per eliminare i passaggi a livello delle ferrovie che traversano la città.

Se realmente questa fosse l'ultima riunione, non ci sarebbe tanto male! Ma quante volte hanno detto che sarebbe stata l'ultima riunione? E chi ci crede più alle loro chiacchiere?

CHAS. GUARNATI SI SPOSA

Lunedì scorso, il popolarissimo amicone Sig. Charles Guarnati, del No. 193 W. 2nd St., impalmava la bella e virtuosa Signorina Emma Brochetti di Exter Boro, Pa.

Assieme alla sua vezzosa sposina, fece ritorno in città Mercoledì scorso, accolto dai suoi famigliari e da una lunga schiera di amici, da festose e trionfali accoglenze.

Ora gli sposi, si stanno godendo placidamente la loro dolce luna di miele.

Si abbiano i nostri migliori auguri.

LE LECCORNIE NATALIZIE!

Tutto quanto riguarda leccornie Natalizie, si trovano al Negozio del Sig. Andy D. Costello, al No. 101 E. Third Street.

Torroni, Candies, Noci, Mandorle, Nocelle e Castagne importate dall'Italia, vi si trovano, e si vendono a prezzo giusto.

Prima di comprare altrove, fategli una visita. Ci avrete il vostro tornaconto.

IL "RISVEGLIO" DI NATALE USCIRA' IN EDIZIONE SPECIALE

IL "RISVEGLIO" di Natale, uscirà — come negli anni precedenti — in edizione speciale, con copertina a colori, ricco di pagine, di articoli interessanti, di illustrazioni ecc.

Sarà un numero di giornale attrattivo, che nessuno dovrebbe trascurare di leggere.

Quelle persone che hanno degli amici e parenti cari, ai quali pensano di fare un "REGALO", li abbonino a "IL RISVEGLIO", e siamo sicuri, che sarà il regalo più gradito che gli possiate fare.

In quei Negozi che hanno il loro avviso nel "RISVEGLIO" dovrebbero recarsi a fare le loro compere i nostri connazionali di buon senso che vogliono rendere un buon servizio al giornale Italiano.

SANDERSON'S GARAGE
43 - 45 Water Street
Fredonia, N. Y.
Distributori di
NASH — HUPMOBILE
Telefono: 392

ATTENZIONE!
Se volete un taglio di capelli fatto artisticamente e rasa la barba con accurata maniera, venite da noi.
Specialità nel tagliare i capelli ai ragazzi per 35c.
LEO'S BARBER SHOP
Lake Shore Bank Building
DUNKIRK, N. Y.

DA ERIE, PA.

Il Dr. Charles R. Leone si stabilirà in questa città

La nostra città, tra non molto si arricchirà di un altro valente professionista, nella persona del Dottor Charles R. Leone.

Questo esimio professionista, oriundo di Fredonia, N. Y., ottenne il suo magnifico Diploma di Dottore in medicina lo scorso mese di Giugno dall'Università di Buffalo, N. Y., e sin d'allora, entrò a far parte del Corpo Medico del St. Vincent's Hospital, ove, esercente la sua professione, sta compiendo l'anno di pratica richiesto dalle leggi. E sin dal primo giorno che entrò in detta istituzione,

Dr. Chas. R. Leone

il Dr. Leone, divenne il beniamino dei suoi colleghi, ed i superiori lo hanno preso così a benvolere per il suo zelo, la sua vasta coltura ed il talento professionale riscontrato in lui, ritenendolo già un'autorità medica, con un futuro — davanti a lui — pieno di successi trionfali.

Abbiamo avuto occasione di intervistare il Dott. Leone, e lo abbiamo domandato dove andrà ad aprire il suo Ufficio non appena si licenzierà dal St. Vincent's Hospital. Egli, col suo sorriso bonario ci ha risposto: Io devo stare sino a Giugno al posto dove ora mi trovo, e poi, forse aprirò il mio Ufficio quì ad Erie, dove i numerosi amici che già vi conto, vogliono che mi stabilisco.

Non ho un piano stabilito definitivamente. Ma, forse finirò per accontentare questi buoni amici.

Se così è, ben venga fra noi il bravo e stimato Dott. Leone. E' una pietra di diamante che si aggiunge alla catena degli ottimi professionisti.

Il Corrispondente

Il recarsi a spendere moneta in quei negozi che non hanno il loro avviso sul "RISVEGLIO" è come commettere un crimine.

Tacchini, Galline, Uova e Pesci di mare di ogni qualità a prezzo giusto
Ordinate il tutto a
PHILIP TEDEROUS
8 E. Front St., Dunkirk, N. Y.
Phone: 2215

Phone: W 94-180
Tony Restito
Contrattore Generale
Legnami di ogni Qualità
— E —
Mill Work
2622 Millrose Ave., Erie, Pa.

MERCI TRASPORTATE SOLLECITAMENTE
Alle Nostre Stazioni di Buffalo e Erie quasi ogni ora ad una rata ragionevole
Telefonate COMPLETE Informazioni
al nostro Agente per
Passi Settimanali
Rate Speciali Per Escursioni

BUFFALO & ERIE
RAILWAY COMPANY
Buffalo & Erie Coach Corp.
Geo. MacLeod, Receiver

Grandi Riduzioni **Vendita di Natale** Grandi Riduzioni!
Noi vogliamo aiutarvi nella scelta dei Regali Natalizi e perciò abbiamo tracciato per voi questo elenco

PER UOMINI
Calze di lana, seta e lana
Underwear di lana, fleeced o cottone
Bathrobes
Camicie da notte e Pajamas
Fazzoletti
Impermeabili
Guanti di pellette
Camicie da festa o di flanella
Ombrelli
Sweaters
Mufflers

PER DONNE
Calze di seta, seta e lana
Ombrelli di seta
Bathrobes
Underwear di seta e cotone
Vesti per casa
Guanti foderati di pelliccia
Camicia da notte e Pajamas
Sweaters
Tessuti per vesti
Fazzoletti
Zinali
Coperte di seta
Tovaglie per faccia e da tavola
Impermeabili di tutti colori
Tovaglie

PER RAGAZZINI
Calze di ogni qualità
Underwear di ogni qualità
Bathrobes
Impermeabili di tutti colori
Ombrelli
Chin Chilla Coats
Vesti
Guanti di ogni qualità
Sweaters d'ogni qualità
Sleeping Garments
Cappellini e Berretti
Lumber jacks
Camicie e sottovesti
Pajamas e gonne di notte
Bloomers e combinazioni
Abitini per ragazzi

Solomon's Dept. Store
70 E. Fourth Street Dunkirk, N. Y.

Se sarete colpiti dalla sventura, non dimenticate di rivolgervi al vero amico degli Italiani.
A. B. SUPKOSKI
Direttore di Funerali ed Imbalsamatore
201 Zebra Street
DUNKIRK, N. Y.
Telefono: 2242

Koch's Soft Drinks
Sono garantiti di essere assolutamente puri, fatti coi Migliori Estratti e Zucchero Concentrato Granulato ed Acqua Distillata.
Nessuno li supera
Fred Koch Brewery
17 W. Courtney St., Dunkirk, N. Y.
Phone 2194

Siamo nell'inverno!
e voi per essere sicuri dovreste procurare alla Vostra Automobile un ottimo set di
FIRESTONE TIRES E TUBI
JOSEPH SCAVONA
35 Wright St., Dunkirk, N. Y.
Telefono. 2137

Dr. GLEEN R. FISH
Optometrista
Ore d'ufficio dalle 8 alle 6
Di sera per appuntamento.
332 Central Ave., Dunkirk
Telefono: 5305

ORDINATEVI!
Maccheroni — Formaggio Romano — Olio d'olivo fino e per insalata — Olive nere — Ceci rostiti, ecc.
Tutto a Prezzo Giusto
DOMENICO VALVO
113 E. 2nd St., Dunkirk, N. Y.
Tlefono: 5103

JOHN W. RYAN
TAILOR
Dunkirk, N. Y.

Comperate i vostri Abiti e Soprabiti dal Vostro Fornitore che vi ha sempre fornito dei buoni Vestiarii e Indumenti per circa 65 anni
LEVY'S
Fourth St., & Park Ave.
DUNKIRK, N. Y.

NOI
abbiamo un largo e completo assortimento di articoli Scolastici ed abbiamo anche qualsiasi qualità di macchine da scrivere (Typewriters) portabili.
EDWARD J. RUSCH
331 Main Street
Dunkirk, N. Y.

— NOI —
Vendiamo e Raccomandiamo
GOLD MEDAL FLOUR
(Kitchen-tested)
— PER —
Fare Buon Pane Bianco
I nostri prezzi non temono concorrenza alcuna
W. RUECKERT & SON
19 Ruggles St., Dunkirk, N. Y.
Phone: 2040

THE LUMBER STORE
Vedete le Storm & Screen Doors di nuovo stile a combinazione. Venite dentro! Parliamo di legname!
Lumber Store
329 Main St., Dunkirk, N. Y.

Confezioneria
Confezioneria, Frutti di ogni qualità, Sigari, Sigarette e Tabacchi. Ferro-China Bisleri e Fernet Branca importati direttamente dall'Italia. Noci, Mandorle, Castagne e Pinozze sempre fresche rostite giornalmente.
Andy D. Costello
101 East Third Street Dunkirk, N. Y.

WHOLESALE AND RETAIL
VOLETE SORBIRE UNA BUONA TAZZA DI CAFFE' ?
Ebbene, usate il Manru Coffe che viene usato da tutti i buongustai.
Acquistatelo all'ingrosos o al dettaglio
— al —
203 Central Avenue
DUNKIRK, N. Y.

IL LATTE
è l'unico Latte salutare per i bambini. Domandatelo al perfettamente pastorizzato vostro Dottore.
N. S. Briggs & Sons
2238 Telefononi 3360

Latte e Cream di Prima Qualita' Ordinatelo alla
Reliable Dairy & Milk CO.
2652 Hazel Ave., Erie, Pa.

Ospedale Italiano Fabiani
10th and Carpenter Sts. — PHILADELPHIA, PA.

DIPARTIMENTI
Medico-Chirurgico, Occhi, Naso, Orecchi e Gola, Genite Urinarie, Utero, Venereo, Sifilitico, Dentistico Raggi X, Iniezioni 606, Elettricità
FARMACIA
OPERAZIONI
GLI AMMALATI VENGONO OPERATI SENZA ADDORMENTARSI E SENZA DOLORE
Essi possono parlare, leggere ecc., durante l'operazione.

Give SLIPPERS! this Xmas
Il piu' grande assortimento in paese. Per Madre, Padre, Sorella e Fratello. Comperate qui' durante la nostra Vendita di Natale.

Kushner's Surprise Store
317 MAIN ST., PHONE 6040 DUNKIRK, N. Y.

Di Punta e di Taglio

La cartolina illustrata

L'inventore della cartolina illustrata è morto povero. E' questo il destino di quasi tutti i benefattori dell'umanità. Sono morti poveri, infatti, l'inventore dei fiammiferi e l'inventore dell'automobile. Chi muore ricco è sempre l'inventore dei.... grandi imbrogli. Ecco perchè i banchieri lasciano delle grandi sostanze.

Capisco, per gl'imbrogli, bisogna avere il bernoccolo, come il poeta per le poesie, lo scultore per le statue, il pittore per i quadri, ma, nello stesso tempo, c'è anche bisogno della fortuna, per non finire in galera. Chi non finisce in galera muore ricco.

L'inventore della cartolina illustrata non solamente è morto povero, ma non gli hanno eretto nemmeno un monumento. L'umanità è ingrata. E dire che monumenti se ne sono eretti perfino ai cani! Ciò significa che i cani hanno più fortuna degli uomini. Ed a guardarci bene dentro, la cosa non fa una grinza, perchè il cane ha almeno la virtù della fedeltà, mentre l'uomo, nonostante che dimostri un sacro orrore per Giuda, lo imita e felicemente lo supera.

Avete mai pensato ai grandi servizi che può renderci una cartolina illustrata? Un tempo se ne avvantaggiavano solamente gli amanti. Un fiore, un cuore, e la cosa era fatta. Bastava mettervi sotto la firma e, dall'altra faccia, un francobollino verde, da un soldo, e l'indirizzo. La missiva partiva. La bella la riceveva un pò sgualcita dalle mani del portalettere, se la portava alle labbra, sospirava e.... rispondeva con un'altra cartolina illustrata. Sceglieva, per esempio, due giovani stretti nel trasporto di un bacio. Poi firmava. Attaccava pure lei un francobollo e via...., nella buca delle lettere. S'iniziava così la dolce relazione amorosa, senza troppe frasi che non dicono nulla e compromettono molto. Con lo svilupparsi dell'industria, la cartolina illustrata servì ad altri scopi e se ne giovò specialmente la pubblicità, perchè i grandi produttori ed i grandi magazzini, trovarono uno sfocio, per diffondere meglio la loro merce e le loro mercanzie.

Ma all'inventore della cartolina illustrata, al povero Ludovico Zremen, niente, nemmeno un pensiero di gratitudine.

Bisogna proprio dire che chi semina rose raccoglie spine!

Recatevi a fare spesa da quei Negozianti che hanno il loro avviso inserito ne "Il Risveglio".

DALLE CITTA' D'ITALIA

SCHIACCIATO DAL TRAM A PIAZZA S. GIOVANNI

ROMA — L'avv. Savino Acquaviva, verso le ore 1 p. m. stava aspettando in piazza S. Giovanni Laterano per il tram elettrico. Finalmente giunse, e lui non era ancora salito che il tramvai ripartì.

L'avvocato che non era neppure completamente a terra, perdette l'equilibrio, ed andò a cadere sulla rotaia, rimanendo così sotto le ruote del rimorchiatore.

La disgrazia è stata molto grave; infatti, il povero avvocato è morto poco dopo mentre veniva portato all'ospedale.

RAGAZZINO SALVATO DA UN AGENTE DI P. S.

NAPOLI — Antonio Amendola, un ragazzino di 7 anni, giuocava sulla banchina del porto di Amalfi, quando, posto un piede nel vuoto, cadde nel mare. Il ragazzino sarebbe presto annegato, se non se ne fosse accorto l'agente di P. S. Barbaro, che, senza nemmeno togliersi la giacca, si buttò in mare per salvarlo.

Il salvataggio è riuscito, ma a causa degli indumenti, costò molta fatica al Barbaro, il quale fu molto complimentato dalla folla ivi radunatasi, per il coraggio dimostrato.

LE FURIE DI UN MARITO ASSAI GELOSO

Si bisticcia con un uomo che siede a fianco a sua moglie nel Teatro

TORINO — Al "Variety Maffei", è avvenuta una clamorosa scenata.

Durante lo spettacolo, un impiegato, Giovanni Giglia, avvicinatosi risolutamente a una coppia che stava chiacchierando in platea, ha preso per il collo la signora, che ha dichiarato essere sua moglie. Ha iniziato, poi, col giovane che le sedeva vicino, una colluttazione alla quale solamente i carabinieri sono riusciti a porre fine.

I due coniugi si erano da quindici giorni separati bonariamente.

Il Giglia, che sembra ignorare la legge, riteneva di avere sorpreso la moglie in flagrante adulterio, per averla trovata a teatro in colloquio con un signore.

La moglie, la ventinovenne Margherita Bordino, assicura che quel signore le è assolutamente sconosciuto e che mai l'aveva visto prima di quello stesso momento.

Mentre i coniugi venivano condotti al Commissario, l'altro è scomparso tra la folla che si era radunata davanti la porta del teatro.

INGEGNERE RAPINATO DI CENTO MILA LIRE

PALERMO — Una audacissima rapina è stata compiuta in pieno giorno tra Cattolica Eraclea e Raffadali.

Erano partiti in automobile l'ing. Ermenegildo Garavaglia, di anni 40, la cognata di lui, il conducente e una cameriera.

L'ingegnere recava oltre centomila lire in contanti, che dovevano servire per il pagamento della quindicina agli operai addetti ai lavori di una costruenda strada.

Giunta la comitiva ad un casello costruito appositamente dalla società appaltatrice dei lavori per il ricovero del personale, sette malfattori, armati di moschetto e di fucile, sbucarono dalle siepi, circondando i malcapitati. Per maggiormente incutere spavento, i delinquenti, spararono alcuni colpi in aria, quindi rapinarono l'ingegnere della borsa contenente la somma.

Le autorità di Agrigento hanno immediatamente ininziato indagini procedendo all'arresto di molte persone sospette.

I TORRONI DI NATALE!

I tradizionali Torroni di Natale, importati direttamente dall'Italia, si vendono da ANDY D. COSTELLO al 101 E. 3rd St.

PER ATTI NOTARILI

Se vi occorre un "Atto Notarile" di qualsiasi genere, rivolgetevi all'ufficio de Il Risveglio, al No. 47 E. Second St., e riceverete: servizio esatto, pronto e per un prezzo giusto.

Chevrolet

Vendita e Servizio

Newton-Chevrolet Sales Company

Fredonia, N. Y.

Phone: 506

Miller's Furniture

Furniture di Alta Classe

Tappeti, Linoleum, Mobilia Artistica, China, Lampi, Ecc.

24 Water Street

Fredonia, N. Y.

SCREEN GRID for TONE BOSCH RADIO

Il Bosch è stato costruito col nuovo Screen-Grid Tubes e con altri miglioramenti che ne fanno uno dei migliori in tone-selectivity — sensitivo, e sopratutto, in Valore. Elegantissima combinazione Receiver e Ppeaker Console di noce finito a vene, contenente sette tubi riceventi e dynamic type speaker. Prezzo, meno i tubi $168.50

Stecker's

SPORTING GOODS STORE

436 Main St., Dunkirk, N. Y.

This Week

by **Arthur Brisbane**

(Continued From Page One)

But it is just as important news to those that pay no income tax. They all earn money, and any cut in income tax, especially in corporation tax, encourages development, expansion, employment.

A man will work harder for money that the Government does not take from him.

Professor Barnes, of Smith College, says there are more causes for war now than there were in 1914, and greater danger of war, and the League of Nations is too timid to do much.

Borah, not Kellogg, wrote the Paris Peace Pact. A Chicago lawyer, Salmon O. Levinson, invented it.

And Barnes agrees with Professor Borchard, of Yale, that the Kellogg Pact, in cold reality, "contains the first international indorsement and moral recognition of certain forms of war."

The learned Barnes says the next fifty years will decide whether democracy or dictatorship shall survive.

That has already been decided a thousand times. When finally decided, democracy will win. Dictators die, democracy lives on, always ready to bob up.

Russia, naturally annoyed at United States interference in China. The Russians say Uncle Sam is trying to snatch away their victory, and encourages China.

The United States is cleverly put in the position of leading the other nations to what Russia considers meddling interference.

You observe that Japan and Germany, Russia's nearest neighbors, hold aloof, refusing any share in telling Russia about her duties in China, beautiful peace, etc.

Having a closeup of Russia at hand, Japanese and Germans know that a conflict with Russia would not be pleasant.

A man who understands coal and oil has a patent for burning coal underground in the mine.

Gas extracted from the coal would be piped to the surface and sold.

That is an improvement on blasting and digging coal, hauling it to the surface, loading it on cars, carting it to cities.

Changed into gas, coal travels, transported by its own power of expansion.

The Standard Oil of New Jersey is making gasoline from coal. Our coal supplies are vast, and the coal industry has been in a bad way. Human ingenuity may bring it back again.

Lasciate che noi vi diamo una dimostrazione delle nostre Nuove belle Stufe da Cucina, combinate per gas e carbone, tutte smaltate. In vendita alla Service Hardw. Co. 29 E. 4th St.

AVVISETTI ECONOMICI

RISCALDATORE di seconda mano, usato ma in buone condizioni. Si può usare solo a carbone. Si vende a prezzo molto basso presso la Service Hardware Co., 29 E. 4th St., City.

VENDESI una casa di 7 stanze situata al West 3rd Street. Vi è la fornace, il bagno ed il garage. Si vende a prezzo di sacrificio. Rivolgersi da W. W. Heppell Co. Telefono: 2446.

SI AFFITTANO tre bellissimi appartamenti, uno dei quali adatto per ufficio. Rivolgersi al No. 317 Main Street, Dunkirk, N. Y.

Abbonatevi a "Il Risveglio" $ 1.50 all'anno.

Silverware SPECIAL

ROGERS
26 PEZZI
6 Cucchiai
6 Forchette
6 Coltelli
6 Cucchiaini
1 Coltello da Burro
1 Zuccheriera

Complete $14

Aronsons

Gioiellieri
328 Main St.

SPORT FANS
CUT OUT AND MAIL THIS SUBSCRIPTION BLANK TO

"IL RISVEGLIO"
47 E. Second St., Dunkirk, N. Y.

Enclosed please find one dollar and a half (1.50) for which send me the sport edition of "IL RISVEGLIO" for one year to the following address, beginning Saturday, ... 19....

Name (please print) .....

Street and number .....

City .....

EVERY ONE IS GETTING IT!
Complete local sport, basketball, baseball, track, bowling, boxing, volleyball, horses, boating, football, tennis and golf.

Questo e' il tempo di Fabbricare!

LA STAGIONE è qui — è il tempo di fabbricare! E' la vostra pianta pronta? Se sì oppure no — è meglio per voi che veniate a trovarci e scambiamoci le idee. Noi siamo sicuri di potervi aiutare!

O'Donnell Lumber Co.

100 Ruggles St., Dunkirk, N. Y.
Telefono: 2240

Connazionali!

Voi non potrete mai gustare un buon pranzo, se non bevete prima un bicchierino di Vino Chinato, che è un aperativo gustoso, ricostituente e salutare.

Acquistatene una bottiglia per prova: costa poco!

Noi abbiamo anche: **Fernet Branca, Ferro-China Bisleri, Cordiali Assortiti — Olio d'Olivo, Formaggio e la migliore qualità di Malt e Hops, nonchè qualsiasi articolo di Grosseria Importati e Domestici.**

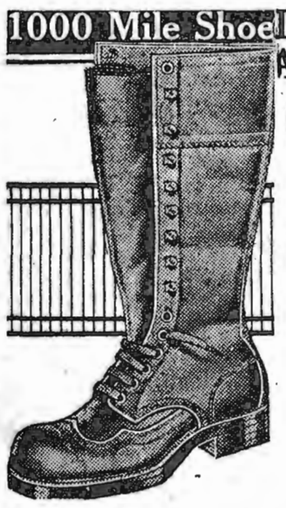
Old Timers Supply House

201 Central Ave., — o:0:o — Dunkirk, N. Y.
Angolo di 2nd St., e Central Ave.

PER NATALE

Provvedetevi Presto

MEN'S ARCTICS, 4-buckle
$2.95 and $3.95
BOYS' ARCTICS, 4-buckle
$2.45 and $3.25
CHILDREN'S ARCTICS, 4-buckle
$1.75 and $1.95



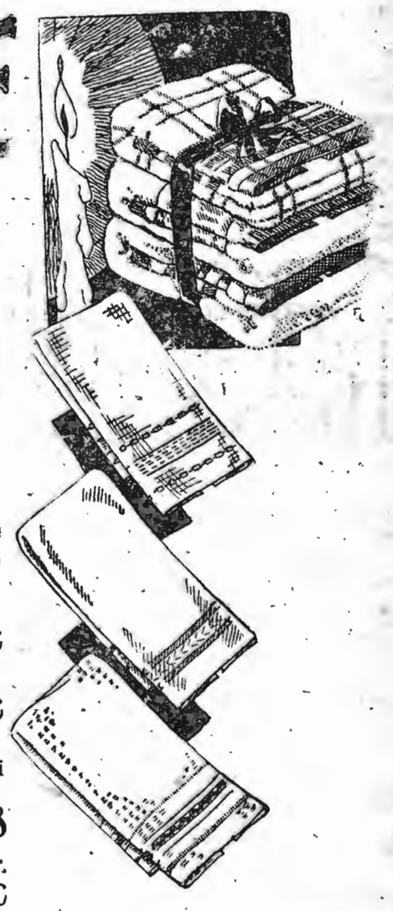
LADIES' LOW GAITEES
Assorted colors, low heels.
$1.65 and $2.65
MEN'S FELT SHOES
$2.65 and $3.25
LEATHER COATS
$8.65 to $16.45
SHEEPSKIN COATS
$7.98 to $12.98

Speciale: Calze di Seta per Signore 38c Paia
Completo Assortimento di Pantofole da 58c a $2.75
Completo Assortimento di Sweaters per Uomini e Ragazzi, Underwear pesanti e Furnishings

A. M. Boorady & Co.

81 East Third Street, Dunkirk, N. Y.
APERTO TUTTE LE SERE

THE BOSTON STORE
Dunkirk's Biggest Department Store



Fancy Turkish BATH SETS

Tovaglie da bagno e due pezze da lavare in bianco con border di bei colori come, rosa, blue, orchid e d'oro a 79c

Bellissime tovaglie per bagno Turco con due due pezze da lavare in verde, orchid, blue e d'oro, per set $1.00

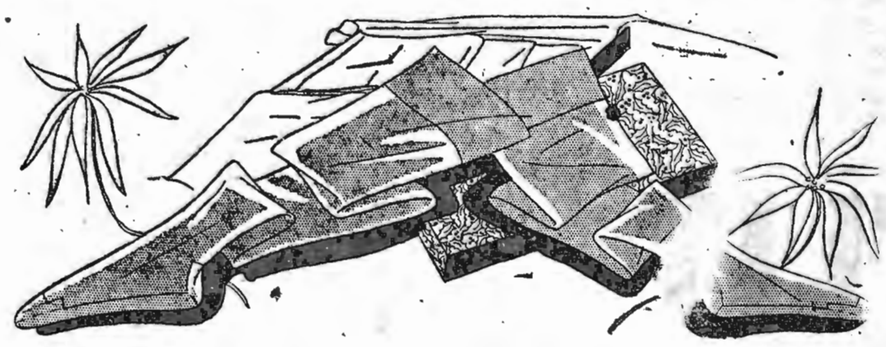
Tovaglie grandissime per bagno Turco, in verde, rose, oro e blue a 49c

Tovaglie da bagno plain in bianco con border a colori a 25,39c

Bellissime mats colorate da bagno, con disegni nuovi, qualità pesanti, bianche con colori in blue, verde, rose e oro, a ..... $1,$2.98

Tovaglie grandi per bagno alla Turco con border colorato, da 59c 75c

Gift Hosiery



Complete Affascinanti, Filo di Seta a $ 1.00 al Paio

Calze affascinanti Lady Carlton, che rendono ottimo servizio, in tutti i migliori colori.

Calze con Calcagni Fancy, $ 1.95 al Paio

CalzeKayser di ottima qualità con calcagni doppi. Colori illusionanti, chiaro e scurogun metal, con calcagni doppi in nero e brown.

Calze Gem, $ 1.85 al Paio

Calze di seta con peso e qualità che rendono buon servizio in tutti colori popolari in chiaro e scuro, grandezze regolari e più.

CHAUTAUQUA COUNTY NYGENWEB HISTORICAL SOCIETY 2013

—TUTTI AL—
NUOVO
RISTORANTE
all'angolo di
Cascade St., e 16 Strade
ERIE, PENNA.
gestito abilmente dai sig.ri
ENRICO BIANCHI & CO.

NOI

teniamo a cura di seppellire decentemente i vostri cari estinti, per un prezzo giusto e soddisfacente.

R. J. Dengler
Direttore di Funerali
e Imbalsamatore
Dunkirk e Silver Creek N. Y.

Abbonatevi a "IL RISVEGLIO"

Telefono: 2756
John A. Mackowiak
Tutto ciò che può abbisognare per guarnire una casa
Furniture di prima classe a prezzi bassi
Direttore di Pompe Funebri
JOHN A. MACKOWIAK
60 Lake Rd., Dunkirk, N. Y.

VOI NON POTETE comperare un CARBONE migliore di quello che abbiamo noi. Un ordine di prova vi convincerà.

DESMOND COAL CO.
36 E. Front St. Dunkirk
Telefono: 2195

TELEPHONE 806-F-4
Provate Quest'uomo
Si vendono farme o si cambiano con proprieta di citta
Se volete vendere o comprare case, lotti o negozi consigliatetevi con
FRANK M. HAMANN
So. Roberts Rd., Dunkirk N. Y.

—LA—
NOSTRA GRANDE
VENDITA
è ora in pieno sviluppo
Venite a farci una visita e fate la scelta del vostro Abito o Soprabito a prezzo basso
Haber's
77 East Third Street
Dunkirk, N. Y.

How to Reduce Varicose Veins

Rub Gently and Upward Toward the Heart as Blood in Veins Flows That Way

Many people have become despondent because they have been led to believe that there is no remedy that will reduce swollen veins and bunches.

If you will get a two-ounce original bottle of **Moone's Emerald Oil** (full strength) at any first-class drug store and apply it night and morning as directed you will quickly notice an improvement which will continue until the veins and bunches are reduced to normal.

Indeed, so powerful is **Emerald Oil** that old chronic sores and ulcers are often entirely healed and anyone who is disappointed with its use can have their money refunded.

Si Riparano Scarpe!
Cucite o con chiodi
Lavoro garentito e prezzi ragionevoli. Nostre specialità nel l'attaccare tacchi di gomma.
Dateci un ordine per prova
Like-Knu Shoe Repair Shop
337 Central Ave. Dunkirk, N. Y.

LATTE
puro e fresco tutti i giorni portato a casa vostra prima della 7 ordinatele.
F. J. BRILL, Dunkirk, N. Y.

Appendice de "Il Risveglio" 23 - CAROLINA INVERNIZIO

La Morta nel Baule

Egli la strinse di nuovo fra le braccia frementi, e con un tremito nella voce:

— Coll'amarmi un poco, — disse pian piano — e non pensare d'ora innanzi che a me, a nostro figlio!

XVI.

Quando Renzo e Marta appresero l'arresto del figlio e la spaventevole accusa che pesava su lui, se non caddero fulminati fu perchè erano convinti della sua innocenza.

— Il nostro Fulberto non può essere così colpevole, — disse il padre. — Egli è vittima di qualche abbominevole intrigo, e noi dobbiamo recarci a Torino per consolarlo e salvarlo.

Marta, che piangeva fra le braccia del marito, a quest'ultime parole sollevò vivamente il capo.

— Ah! sì, partiamo, Renzo, partiamo subito, — esclamò — il nostro posto è presso di lui.

Ma dovettero potrarre di alcuni giorni la partenza, perchè era stata ordinata una perquisizione nella loro villa.

Nello studio di Fulberto furono rinvenute diverse lettere di Sergio Orloff, lettere semplici, insignificanti, che non portavano alcuna luce nel dramma in cui lo sventurato giovane si trovava coinvolto.

— Voi non sapevate dell'amicizia di vostro figlio per Sergio Orloff? — aveva chiesto il funzionario ai genitori di Fulberto.

— No, — rispose con calore il signor Renzo Morano. — Ma se colui è un birbante, ciò non significa che lo sia nostro figlio.

— Oh! certo, a sentir lui.... è innocente come un bambino, — osservò il funzionario.

— Se egli lo dice, giuro che è tale! — esclamò con fierezza Marta. — Il nostro Fulberto non ha mai mentito.

Le parole del funzionario erano bastate a rendere alla povera madre tutto il suo coraggio ed a risollevare la sua fede nel figlio.

Mentre quei poveri genitori subivano la dolorosa prova, giunse la signorina Petralia.

La vecchia, che aveva veduto Stefana passare ad un tratto dall'abbattimento ad una calma serena e profonda, nè profittò per annunziare alla nipote e ad Andrea che voleva tornare a Bellagio.

— Desidero trovarmi presso la signora Morano, in questo momento, — aveva detto. — Marta ha certamente bisogno della mia presenza, delle mie cure.

— Avete ragione, cara zia, — disse Santerno. — Voi sola potete consolare quella povera donna in così triste circostanza. Ditele la parte che noi prendiamo al suo dolore e l'interesse che ci desta suo figlio.

— Tu sei troppo buono, Andrea, ad occuparti di lui, che ci ha così mistificati! — esclamò Stefana con un accento nuovo in lei, che fece battere di gioia il cuore di Santerno e stupì la vecchia zia.

— Ma Fulberto è innocente! — disse questa con vivacità. — Io non posso assolutamente crederlo colpevole.

Stefana alzò le spalle.

— Io invece mi persuado sempre più del contrario, — ribattè pronta — e non voglio più sentir parlare di lui!

— Specialmente adesso che dobbiamo pensare al nostro erede, non è vero? — disse Andrea sorridendo e baciando la moglie, che ricambiò quel bacio con ardore.

La signorina Petralia cadeva dalle nuvole. Da che proveniva quel rapido cambiamento di Stefana?

Non poteva capirlo e non se ne curò, perchè il suo pensiero correva a Marta.

E partì il giorno seguente colla cameriera.

Marta pianse a lungo nelle sue braccia e volle sapere tutti i particolari dell'arresto.

La signorina Petralia nulla nascose.

Aggiunse altresì che spesso aveva veduto Fulberto triste e pensieroso, e che aveva saputo da Andrea come il giovinotto passasse le ore che non si tratteneva in casa loro, rinchiuso nel suo appartamento e quando gli chiedevano se studiasse, arrossiva ed evitava di rispondere.

— Ciò nonostante, — soggiunse la vecchia zittella — non posso prestar fede all'orribile accusa che gli fanno. L'unica sua colpa è di essersi unito in amicizia con quel maledetto russo e di avere nascosta a tutti quella relazione. Quel russo l'ha messo in grave impiccio.

— Fulberto afferma la sua innocenza, — esclamò Marta — ed io e Renzo lo crediamo.

— Lo credo anch'io, — aggiunse la signorina Petralia con fervore. — Che intendete di fare?

— Abbiamo già tutto disposto onde partire per Torino, — disse Renzo. — Non abbandoneremo certo nostro figlio in così doloroso frangente.

— Noi andremo ad abitare nell'appartamento da lui abitato, — soggiunse Marta. — Forse, sul luogo stesso dove hanno trovato le prove della sua colpa, noi potremo rinvenire quelle della sua innocenza!

— Speriamolo, — disse la signorina Petralia. — Ah! se conoscevo la vostra decisione, vi avrei aspettati.

— Ripartirete con noi! — esclamò Marta. — Fa così bene in questi momenti avere accanto un cuore amico, con cui sfogarsi liberamente!

Il domani partivano tutt'e tre per Torino, dove i coniugi Morano presero provvisoriamente alloggio in un albergo.

La sera stessa, Andrea Santerno si presentò ad essi, mettendosi completamente a loro disposizione.

— Non avrei mai immaginato di conoscervi in un momento così terribile per voi, — disse — ma la catastrofe che vi ha colpiti, ha colpito me pure, che consideravo Fulberto come mio figlio. Io ho tentato ogni mezzo per convincere il giudice dell'innocenza del giovane... e non sono riuscito, perchè Fulberto si ostina a voler negare anche i fatti più semplici ed evidenti.

— Perchè è sicuro della propria coscienza e sa di non aver commesso l'orribile delitto di cui l'accusano, — ribattè con energia la povera madre.

— Di questo sono sicuro anch'io; ma perchè non dice la verità, che potrebbe salvarlo? — soggiunse Andrea.

— Quale verità? — chiese ansioso il signor Renzo.

— Dovrebbe dire a chi aveva lasciata una chiave del suo appartamento, — rispose con audacia Santerno — così si saprebbe chi poteva entrare ed uscire a volontà in casa sua durante la di lui assenza.

— L'avrà consegnata ai portinai, — osservò la madre.

— Essi negano di averla avuta; e Fulberto conferma i loro detti.

— Allora l'avrà portata seco, — soggiunse il padre.

— Ma esiste la prova che altri ne possedeva una eguale, e ignoriamo chi sia. Anzi, a questo proposito dirò che un giorno la signorina Petralia, prima che egli partisse, si offrì per recarsi nel suo appartamento durante la sua assenza onde rinnovare l'aria delle stanze; Fulberto la ringraziò della sua gentilezza e rispose arrossendo che aveva già provveduto.

— Ma i portinai, gl'inquilini del palazzo, nessuno insomma ha veduto questa misteriosa persona? — domandò il signor Morano.

— No, nessuno.

— E' strano, sembra quasi inverosimile, — mormorò Renzo.

— Eppure non furono risparmiate inchieste per scoprire qualche cosa, ma inutilmente, — disse Andrea. — Solo Fulberto potrebbe dirci il nome di quella persona.

— Oh! a me lo dirà, — esclamò la madre, piena di speranza — perchè ci sarà concesso di vederlo.

— Se volete, — soggiunse Andrea — domattina vi accompagnerò io dal signor Oriasco, il giudice istruttore incaricato dell'inchiesta. Dipende da lui che possiate avere un colloquio con vostro figlio.

— Accettiamo con riconoscenza la vostra offerta, — esclamarono i due coniugi. — Grazie.... grazie infinite, signor Santerno!

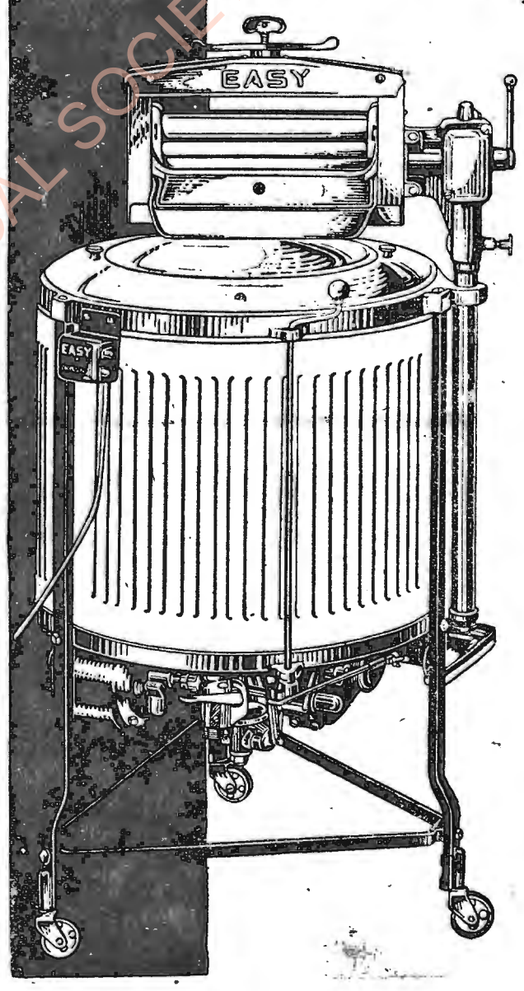
Il domani, quando giunsero dal giudice istruttore, questi interrogava per la terza volta Fulberto, senza ottenere alcun risultato.

(Continua)

I TORRONI DI NATALE!
I tradizionali Torroni di Natale, importati direttamente dall'Italia, si vendono da ANDY D. COSTELLO al 101 E. 3rd St.

Tipo reale di vacuum cup wringer

EASY WASHER
al nuovo prezzo basso!



Se voi domandate la qualità di lavatrici di $165 — ecco la vostra macchina ad un risparmio di più di $50! Per questo nuovo tipo di wringer EASY che accudisce a qualsiasi lavoro di bucato e, ANCHE, ha molte altre utilità che non si trovano in altre macchine di prezzi alti. Genuino principio vacuum cup — il metodo che più s'avvicina all'azione della mano umana — gentilmente manda la biancheria avanti e indietro con accuratezza. In modo che lava anche delle coperte pesanti e vestitini eleganti, senza timore che rimangano danneggiati.

Perchè questa EASY è una amazing in valore
Due nuove features che mai prima di ora furono combinate nelle EASY Washers vendendole sotto a $155:
1. Tub di rame, nichelato dentro — che non irruginisce — facile a pulirsi — detiene a lungo il calore, ed i panni si lavano meglio — non rovinata dal lye, acqua softner o altro sapone.
2. Switch sicuro che avvia e ferma

Anche queste features:
3. Principio a tempo-provato del vacuum cup — lava BENE come se lavato a mano — forzando il cilindro adagio SULLA biancheria.
4. La tub è doppia — e fuori verniciata bianco — che non si può marcare nel pulirla.
5. Movimento facile ed il wringer con sicuro rilascio. Si può chiudere in 4 differenti posizioni.
6. Non dovete cercare buchi per oliare — sono al centro.
7. Si possono mettere 6 lenzuoli.
8. Potete risparmiare comperando qui una di queste bellissime macchine EASY da lavare.

Donne da ogni dove ci domandano: "Come voi potete vendere le EASY ad un prezzo così basso?"
$109.50
F. O. B. SYRACUSE, N. Y.

Facili Pagamenti
Un piccolo deposito avanti porterà questa nuova Lavatrice EASY alla vostra casa senza ritardo. Dopo bassi pagamenti mensili convenienti e facili per voi.

GEO. H. GRAF & CO.
Incorporated
COMPLETE HOME FURNISHERS
319-323 Central Ave., Dunkirk, N. Y.

FREE! GRATIS!
il Vostro Tacchino di Natale
A Cominciare da Oggi, Sino al 23 Dicembre

Noi daremo "GRATIS" ad ogni compratore di una "TAPPAN GAS RANGE" o pure di un "MONARCH PITTSBURGH STORAGE SYSTEM" un "TACCHINO" di prima classe del peso che varia dalle 8 alle 10 libre.

In addizione alla offerta del "TACCHINO" che daremo "GRATIS" noi vi accorderemo anche $ 10.00 per la vostra vecchia stufa o $ 15.00 per la vostra vecchia vecchia water system.

Voi non potete assicurarvi un magnifico ed accettabile regalo per ESSA meglio di un "TAPPAN GAS RANGE" con Controllo Automatico o di un "MONARCH STORAGE SYSTEM".

Noi vi installeremo sia il range che la water heater nella vostra casa a qualunque ora che lo desiderate per un piccolo primo pagamento di $ 5.00 a termine vero conveniente pel resto.

RAMMENTATEVI — Un Tachino "GRATIS" per Natale. Mettete dentro il vostro ordine prima che sia troppo tardi.

$ 5.00 avanti ed il resto a facili pagamenti mensili

Republic Light Heat & Power Co.
Dunkirk — Fredonia — Silver Creek — Westfield

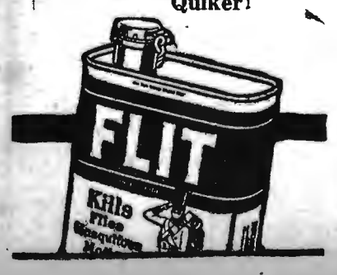
Qui' E'
—IL—
Quartiere
—PER—
Regali di Natale
—PER—
Giovani e Vecchi

A. B. C. STORE
11 E. Main Street —o:0:o— Fredonia, N. Y.

IL RISVEGLIO SI AIUTA
col rimettergli l'importo dell'abbonamento proprio, col procurargli nuovi abbonati, coll'ingaggiargli avvisi commerciali e col raccomandarlo ai negozianti dove vi recate a spendere.

CALORIFERI a combinazione che si può usare Gas e Carbone, ai prezzi che variano da $ 18.00 a $ 25.00, presso la Service Hardware Company, 29 E. 4th St., Dunkirk, N. Y.

FLIT
KILLS FLIES MOSQUITOES Quiker!



TUBBY — **This is a Regular Telephone.**

CHAUTAUQUA COUNTY NY GENEALOGICAL SOCIETY 2013